

Les plus anciens documents linguistiques de la France

Corpus : (chPoit)

Responsable du corpus : -

Édition de la charte : -

## **chPoit246**

|                  |
|------------------|
| Édition critique |
|------------------|

**1285, 27 avril.**

*Type de document:* Charte: consentement

*Objet:* Geoffroy de Puy-Chabot, chevalier, avec l'assentiment de son fils, Hugue de Puy-Chabot, chevalier, donne son consentement à l'achat par le prieur de Saint-Nicolas de la Chaize-le-Vicomte d'un pré situé dans la paroisse de Saint-André-sur-Mareuil, tenu de lui à quarante sous de cens annuel.

*Support:* Charte autrefois scellée.

*Lieu de conservation:* Archives Départementales de Maine-et-Loire, H, 3372. — Abbaye de Saint-Florent de Saumur.

## Transcription de la charte

**1** À toz ceaus qui verront e oyront cestes presentes lettres, **2** Joffrey de Puy-Chaboz \2 chevalers durable saluz en Nostre Segnor. **3** Sachent tuit cil qui sunt e qui à venir \3 sunt **4** *que* nos le dit Joffrey, de la volunté e de l'asentement Hugue de Puy-Chaboz \4 chevaler n ostre fil einsné, **5** le quel est tenuz *por* la fei de son cors donee en nostre \5 mein à tenir nostre fait, si come il est dessoz continnez, **6** voil e *consent* e otrez *que* \6 li prios dau priolé de Saint Nicholas de la Cheze le Viconte, quicumques il seit per le \7 temps *qui* est à venir ou *quicumques* hait cause dau dit prios *por* raison dau priolé davant \8 dit, **7** tienget, porseiet e expleit *por* sey ou *por* autre en son nom à toz jors mais un \9 pré le quel est appelé comunaument le Pré Bayver ob les appartenences adiacens au dit \10 pré, assis en la p arroisse Saint André sus Maruyl, **8** *por* quarente sos de moneye corent de \11 annuau e *perpetuau* cens renduz chacun an à nos ou à nostre comandement per lui ou *per* le \12 son comendement en la cohue de Maruyl en la feste de la Magdeleine; **9** le quel davant \13 dit prez e les appartenences freres Mathez, en iceau temps prios dau dit priolé, \14 achata daus tenors *qui* le dit pré teneant de nos au devoir dessus nommé, **10** e nos \15 satifia plenerement des vendes e des henors, come à seignor, des queles nos nos tenons \16 *por* bien paez. **11** E *que* ceu seit ferm e estable e *que* nos seions tenuz à deffendre e à garentir \17 le demeine dau dit pré au davant dit prious, ou à ceaus qui cause havront de luy *por* \18 rayson dau *pri* oré davant dit, contre toz e *vers* toz roturerement come sirez à som \19 tenor seculer, en rendent le dit devoir, si come dessus est nommé, quiptement e \20 delivrement, **12** sauve l'amende de la quele il sereit en nostre volunté de prendre, si li payemens \21 dau devoir n'esteit faiz enterinement, si come dessus est dit, **13** nos en obliyam nos e

noz \22 hers e ceaus qui cause avront de nos *por* le temps qui est à venir. **14** E renuncions à \23 tote menere de excepcions e de decepcions qui porreant estre opposeez de nos ou de \24 ceaus qui cause avront de nos *por* quei li faiz dessus diz ne poüst ou ne deüst estre \25 pas tenuz. **15** E en havon doné au devant dit prios cestes presentes lettres saellees \26 de *nostre propre seia* dont nos huzam. **16** Ce fut fait e doné le vendredi après la feste saint George en l'an de *grace* mil e dos cens e quatre vins e cinc.